



AHV-KASSE METZGER
CAISSE AVS DES BOUCHERS
CASSA AVS DEI MACELLAI



Jahresbericht 2025

Pensionskasse Metzger

Sicher mit uns.

AHV-Kasse Metzger
Wytttenbachstrasse 24
Postfach, 3000 Bern 22

031 340 60 60
www.ahvpkmetzger.ch
pkmetzger@ak34.ch

66. Jahresbericht der Pensionskasse Metzger

Jahresrechnung 2025

Bilanz per 31. Dezember 2025	3 - 5
Betriebsrechnung 2025	6 - 11
Anhang zur Jahresrechnung 2025	12 - 30
Bericht der Revisionsstelle	31 - 33

Anhang

Verwaltungskostenrechnung	34
Organe	35 - 37

Bilanz per 31. Dezember 2025

Aktiven	Anh.	31.12.2025	31.12.2024
Vermögensanlagen		776'162'340.31	678'431'563.83
Flüssige Mittel	64	638'378.40	5'191'114.61
Kasse	64	-	-
Postcheck	64	-	-
Bank (Kontokorrent)	64	638'333.15	-
Spar-, Depositen- und Anlagekonten in CHF	64	45.25	5'191'114.61
Forderungen und Darlehen	64	31'586'830.91	24'623'476.22
Kontokorrent Durchführungsstelle	64	12'102'322.72	9'511'105.88
Ausstehende Beiträge von Mitgliederfirmen	64	3'872'911.71	3'741'833.56
Kontokorrent Versicherungsgesellschaft	64	14'969'557.75	11'160'475.40
ESTV Guthaben Verrechnungssteuer	64	82.41	15'742.26
Kontokorrent Geschäftsstelle	64	28'585.62	23'298.47
Kontokorrent Sicherheitsfonds BVG	64	-	-
Forderungen gegenüber Rentnern	64	613'370.70	171'020.65
Kontokorrent Liegenschaftsverwaltung	64	-	-
Delkredere	64	-	-
übrige Forderungen und Darlehen	64	-	-
Wertschriften	612	739'477'131.00	643'966'973.00
proparis Umbrella Fund - Obligationen CHF	612	100'692'838.00	100'887'727.00
Anteile Managed Account proparis Hypotheken CHF	612	-	-
proparis Umbrella Fund - proparis Immofonds	612	134'324'360.00	122'050'870.00
Anteile Managed Account proparis Immobilien CH NAV	612	119'135'786.00	110'939'456.00
Anteile Managed Account proparis Aktien Schweiz	612	96'230'188.00	68'100'336.00
Anteile Managed Account proparis Aktien Welt unhedged	612	84'616'200.00	74'917'884.00
Anteile Managed Account proparis Aktien Welt hedged	612	115'318'996.00	99'869'177.00
proparis Umbrella Fund - Aktien Welt Small Cap	612	41'276'827.00	34'146'504.00
Anteile Managed Account proparis Aktien EMMA	612	47'881'936.00	33'055'019.00
Forderungen in Grundpfandtiteln auf Liegenschaften	64	-	-
Grundpfandgesicherte Forderungen	64	-	-
Anlagen beim Arbeitgeber	64/69	4'460'000.00	4'650'000.00
Ungesicherte Darlehen	64/69	4'460'000.00	4'650'000.00
Liegenschaften	64	-	-
Wohnliegenschaften	64	-	-
Geschäftsliegenschaften	64	-	-
Andere Anlagen	64	-	-
Mobilien und Hardware	64	-	-
Software	64	-	-
Aktive Rechnungsabgrenzung	64	8'998'852.90	8'076'634.85
Aktive Rechnungsabgrenzung	64	8'998'852.90	8'076'634.85
Aktiven aus Versicherungsverträgen	611	463'425'014.00	463'124'774.00
Rückkaufsfähige Werte aus Versicherungsverträgen	611	463'425'014.00	463'124'774.00
Aktiven		1'248'586'207.21	1'149'632'972.68

Bilanz per 31. Dezember 2025

Passiven	Anh.	31.12.2025	31.12.2024
Verbindlichkeiten		3'688'552.12	4'284'189.31
<i>Freizügigkeitsleistungen und Renten</i>		3'060'956.81	3'573'321.71
FZL-Austrittsleistungen an Ausgetretene in Abklärung		-	-
Erlebensfalleleistungen (Renten/Kapital) in Abklärung		72.05	72.05
Todesfalleleistungen (Renten/Kapital) in Abklärung		72'570.00	84'018.00
Vorausbezahlte Beiträge		-	-
Wartekonto noch nicht verarbeitete FZL-Eingänge		2'988'314.76	3'489'231.66
Wartekonto Arbeitgeber-Beitragsreserve		-	-
<i>Banken / Versicherungen</i>		-	-
Bankschulden		-	-
Hypothekar-Schulden		-	-
Kontokorrent Versicherungsgesellschaft	671	-	-
<i>Andere Verbindlichkeiten</i>		627'595.31	710'867.60
Kontokorrent Durchführungsstelle		-	-
Kontokorrent Sicherheitsfonds	12	414'097.00	404'913.00
Kontokorrent Quellensteuer		32'239.10	142'268.08
Kontokorrent Verrechnungssteuer		-	-
Kontokorrent Geschäftsstelle		-	-
Kontokorrent Liegenschaftsverwaltung		-	-
sonstige Kreditoren		181'259.21	163'686.52
Passive Rechnungsabgrenzung		612'740.60	436'468.40
Passive Rechnungsabgrenzung		612'740.60	436'468.40
Arbeitgeber-Beitragsreserven	58/69	18'791'543.97	19'952'523.72
<i>Beitragsreserve ohne Verwendungsverzicht</i>		18'791'543.97	19'952'523.72
Diverse Arbeitgeber	58/69	18'791'543.97	19'952'523.72
<i>Beitragsreserve mit Verwendungsverzicht</i>		-	-
Diverse Arbeitgeber	58/69	-	-
Nicht-technische Rückstellungen	71	-	-
Rückstellung für Prozessrisiken (Regl. 3)	71	-	-
Rückstellung latente Grundstückgewinnsteuern (Regl. 3)	71	-	-
Rückstellung übrige Verkaufskosten Immobilien (Regl. 3)	71	-	-

Bilanz per 31. Dezember 2025

Passiven	Anh.	31.12.2025	31.12.2024
Vorsorgekapitalien und technische Rückstellungen		1'015'143'253.75	947'534'333.00
<i>Vorsorgekapital Aktive</i>	42/51	394'945'027.75	354'607'880.00
Vorsorgekapital Aktive	42/51	394'945'027.75	354'607'880.00
<i>Vorsorgekapital Rentner</i>	42/54	101'239'606.00	78'622'915.00
Vorsorgekapital Rentner	542	101'239'606.00	78'622'915.00
<i>Passiven aus Versicherungsverträgen</i>	52/54	463'425'014.00	463'124'774.00
Rückkaufsfähige Werte aus Versicherungsverträgen	52/54	463'425'014.00	463'124'774.00
<i>Technische Rückstellungen</i>	563	55'533'606.00	51'178'764.00
Teuerungsanpassung der Renten	563	-	-
Weitere Rückstellungen	563	-	-
Rückstellung Langlebigkeit	563	2'519'464.00	1'568'716.00
Risikoschwankungsfonds Aktive	563	-	-
Risikoschwankungsfonds Rentner	563	2'549'698.00	2'251'107.00
Rückstellung latente Pensionierungsverluste	563	50'464'444.00	47'358'941.00
Rückstellung für pendente und latente Vorsorgefälle	563	-	-
Wertschwankungsreserve	63	108'636'570.00	98'535'990.00
Wertschwankungsreserve	63	108'636'570.00	98'535'990.00
Stiftungskapital, Freie Mittel / Unterdeckung		101'713'546.77	78'889'468.25
<i>Stand zu Beginn der Periode</i>		78'889'468.25	25'241'823.10
Stiftungskapital (Stufe Geschäftsstelle)		-	-
Freie Mittel		78'889'468.25	25'241'823.10
<i>Zunahme / Abnahme aus Teilliquidation</i>		-	-
Zunahme / Abnahme aus Teilliquidation		-	-
<i>Ertrags- / Aufwandüberschuss</i>		22'824'078.52	53'647'645.15
Passiven		1'248'586'207.21	1'149'632'972.68

Betriebsrechnung 2025

	Anh.	1.1. - 31.12.2025	1.1. - 31.12.2024
Ordentliche und übrige Beiträge und Einlagen		70'038'737.05	67'204'672.67
Beiträge Arbeitnehmer		28'636'465.30	28'496'915.90
Beiträge Arbeitnehmer	31/32	28'667'646.50	28'496'915.90
Abschreibung von nicht einforderbaren Beiträgen AN		-31'181.20	-
Beiträge Arbeitgeber und Selbständigerwerbende		31'377'355.20	30'853'579.57
Beiträge Arbeitgeber/Selbständigerwerbende	31/32	31'402'635.30	30'831'785.30
Verzugszinsen auf Beiträgen		18'417.75	21'794.27
Abschreibung von nicht einforderbaren Beiträgen AG		-43'697.85	-
davon Entnahme aus Arbeitgeber-Beitragsreserven zur Beitragsfinanzierung	69	-3'382'594.30	-4'303'356.05
Verwendung von Beitragsreserven	69	-3'382'594.30	-4'303'356.05
Einmaleinlagen und Einkaufssummen		10'559'789.90	5'412'324.35
Einmaleinlagen Einkauf Beitragsjahre		7'332'751.40	5'305'699.60
Einmaleinlagen Schadenreserve bei Rentenübernahme		3'063'269.95	106'624.75
Verzugszinsen auf EE und Schadenreserven		163'768.55	-
Sanierungsbeiträge Arbeitnehmer		-	-
Sanierungsbeiträge Arbeitnehmer		-	-
Sanierungsbeiträge Arbeitgeber		-	-
Sanierungsbeiträge Arbeitgeber		-	-
Einlagen in die Arbeitgeber-Beitragsreserve		2'077'293.15	6'078'169.50
Einlagen in die Arbeitgeber-Beitragsreserven		2'077'293.15	6'078'169.50
Zuschüsse Sicherheitsfonds		770'427.80	667'039.40
Zuschüsse Sicherheitsfonds		770'427.80	667'039.40
Eintrittsleistungen		60'892'692.48	35'077'996.11
Freizügigkeitseinlagen		59'643'164.91	34'660'943.36
Freizügigkeitsleistungen		59'643'164.91	34'660'943.36
Einlagen bei Übernahme von Versicherten-Beständen			
Technische Rückstellungen		-	-
Wertschwankungsreserve		-	-
Freie Mittel		-	-
Einzahlung WEF-Vorbezüge / Scheidung		1'249'527.57	417'052.75
Rückzahlungen WEF-Vorbezüge		652'782.80	202'479.00
Einmaleinlagen infolge Ehescheidung		596'744.77	214'573.75
Zufluss aus Beiträgen und Eintrittsleistungen		130'931'429.53	102'282'668.78

Betriebsrechnung 2025

	Anh.	1.1. - 31.12.2025	1.1. - 31.12.2024
Reglementarische Leistungen		-61'733'246.15	-56'553'620.20
<i>Altersrenten</i>		-17'388'485.80	-16'653'236.95
Altersrenten		-17'343'108.15	-16'597'712.55
Pensionierten-Kinderrenten		-45'377.65	-55'524.40
<i>Hinterlassenenrenten</i>		-3'808'518.75	-3'655'572.85
Ehegatten- und Partnerrenten		-3'706'959.25	-3'563'695.20
Waisenrenten		-101'559.50	-91'877.65
<i>Invalidenrenten</i>		-3'192'252.30	-3'082'081.95
Invalidenrenten		-3'037'334.25	-2'922'307.85
Invaliden-Kinderrenten		-154'918.05	-159'774.10
<i>Übrige reglementarische Leistungen</i>		-	-
<i>Kapitalleistungen bei Pensionierung</i>		-34'251'902.15	-30'163'252.50
Alterskapitalien		-34'251'902.15	-30'163'252.50
<i>Kapitalleistungen bei Tod und Invalidität</i>		-3'092'087.15	-2'999'475.95
Todesfallkapitalien		-3'092'087.15	-2'999'475.95
Kapitalleistungen Invalidität		-	-
Austrittsleistungen		-49'871'540.95	-48'351'534.25
<i>Freizügigkeitsleistungen bei Austritt</i>		-48'078'067.00	-46'245'425.45
Austrittsleistungen FZL an andere Vorsorgeeinrichtungen		-46'517'522.45	-44'648'908.05
Barauszahlungen FZL an Ausgetretene		-1'560'544.55	-1'596'517.40
Auszahlung Schadenreserve bei Rentenabgabe		-	-
<i>Übertragung von zus. Mitteln bei kollektivem Austritt</i>		-	-
Übertragung von zus. Mitteln bei kollektivem Austritt		-	-
<i>Vorbezüge WEF / Scheidung</i>		-1'793'473.95	-2'106'108.80
Vorbezüge für Wohneigentumsförderung		-1'177'297.65	-1'204'210.45
Leistungen infolge Ehescheidung		-616'176.30	-901'898.35
Abfluss für Leistungen und Vorbezüge		-111'604'787.10	-104'905'154.45
Auflösung / Bildung Vorsorgekapitalien, technische Rückstellungen und Beitragsreserven		-66'003'379.60	-30'196'124.20
<i>Auflösung / Bildung Vorsorgekapital Aktive</i>	42/51	-11'612'456.75	13'034'270.15
Bildung Vorsorgekapital Aktive	42/51	-11'612'456.75	-
Auflösung Vorsorgekapital Aktive	42/51	-	13'034'270.15
<i>Aufwand / Ertrag aus Teilliquidation</i>		-	-
Leistungen infolge Teilliquidation		-	-

Betriebsrechnung 2025

	Anh.	1.1. - 31.12.2025	1.1. - 31.12.2024
Auflösung / Bildung Vorsorgekapital Rentner	42/54	-22'616'691.00	-22'702'999.00
Bildung Vorsorgekapital Rentner	542	-22'616'691.00	-22'702'999.00
Auflösung Vorsorgekapital Rentner	542	-	-
Auflösung / Bildung technische Rückstellungen	563	-4'354'842.00	6'856'621.00
Bildung Teuerungsanpassung der Renten	563	-	-
Bildung weitere Rückstellungen	563	-	-
Bildung Rückstellung Langlebigkeit	563	-950'748.00	-730'186.00
Bildung Risikoschwankungsfonds Aktive	563	-	-
Bildung Risikoschwankungsfonds Rentner	563	-298'591.00	-333'669.00
Bildung Rückstellung latente Pensionierungsverluste	563	-3'105'503.00	-
Bildung Rückstellung pendente/latente Vorsorgefälle	563	-	-
Auflösung Teuerungsanpassung der Renten	563	-	-
Auflösung weitere Rückstellungen	563	-	-
Auflösung Rückstellung Langlebigkeit	563	-	-
Auflösung Risikoschwankungsfonds Aktive	563	-	-
Auflösung Risikoschwankungsfonds Rentner	563	-	-
Auflösung Rückstellung latente Pensionierungsverluste	563	-	7'920'476.00
Auflösung Rückstellung pendente/latente Vorsorgefälle	563	-	-
Verzinsung des Sparkapitals		-28'724'691.00	-25'609'202.90
Verzinsung Sparkapital		-28'724'691.00	-25'609'202.90
Auflösung / Bildung von Beitragsreserven	69	1'305'301.15	-1'774'813.45
Bildung von Beitragsreserven	69	-2'077'293.15	-6'078'169.50
Auflösung von Beitragsreserven	69	3'382'594.30	4'303'356.05
Ertrag aus Versicherungsleistungen		35'505'343.45	39'062'369.10
Versicherungsleistungen	51	23'281'087.45	23'200'263.10
<u>Altersrenten</u>	51	12'602'027.35	12'987'494.60
Altersrenten		12'582'943.95	12'955'834.40
Pensionierten-Kinderrenten		19'083.40	31'660.20
Zeitrenten		-	-
<u>Hinterlassenenrenten</u>	51	3'775'635.30	3'633'755.30
Ehegatten- und Partnerrenten		3'671'486.30	3'539'363.10
Waisenrenten		104'149.00	94'392.20
<u>Invalidenrenten</u>	51	6'368'714.80	6'246'566.20
Invalidenrenten		3'545'329.35	3'482'596.70
Invaliden-Kinderrenten		260'482.55	271'920.30
Prämienbefreiung bei Invalidität		2'562'902.90	2'492'049.20

Betriebsrechnung 2025

	Anh.	1.1. - 31.12.2025	1.1. - 31.12.2024
<u>Kapitalleistungen bei Pensionierung</u>	51	-	-
Alterskapitalien		-	-
<u>Kapitalleistungen bei Tod und Invalidität</u>	51	534'710.00	332'447.00
Todesfallkapitalien		534'710.00	332'447.00
<u>Rückerstattungswerte</u>	51	-	-
Rückerstattungswerte Sparvertrag		-	-
Rückerstattungswerte Schadenreserven		-	-
Überschussanteil aus Versicherungen	721	12'224'256.00	15'862'106.00
Überschuss aus Versicherung	721	12'224'256.00	15'862'106.00
Versicherungsaufwand		-9'149'650.50	-10'088'438.15
Versicherungsprämien		-8'251'266.10	-9'070'383.20
Brutto-Risikoprämien		-7'281'579.80	-8'048'106.55
Kostenprämien		-969'686.30	-1'022'276.65
Einmaleinlagen an Versicherungen		-475'103.90	-605'337.75
Einmalprämien Schadenreserven		-475'103.90	-605'337.75
Einmalprämien Einlage Sparvertrag		-	-
Beiträge an Sicherheitsfonds	12	-423'280.50	-412'717.20
Beiträge an Sicherheitsfonds	12	-423'280.50	-412'717.20
Netto-Ergebnis aus dem Versicherungsteil		-20'321'044.22	-3'844'678.92
Netto-Ergebnis aus Vermögensanlagen		55'971'619.24	70'569'229.15
Ergebnis aus flüssigen Mitteln	671	-0.05	104'906.40
Zinserträge aus Bankkonten	671	235.45	104'906.40
Zinsaufwand aus Bankkonten	671	-235.50	-
Ergebnis aus Forderungen und Darlehen	671	54'977.70	23'452.00
Zinserträge aus KK Versicherungsgesellschaft	671	54'977.70	23'452.00
Zinsaufwand aus KK Versicherungsgesellschaft	671	-	-
Ergebnis aus Wertschriften	672	58'379'277.68	72'795'073.75
Erträge aus Wertschriften	672	-	-
Kursgewinne	672	60'195'617.53	72'795'073.75
Kursverluste	672	-1'816'339.85	-

Betriebsrechnung 2025

	Anh.	1.1. - 31.12.2025	1.1. - 31.12.2024
Ergebnis aus Forderungen in Grundpfandtiteln	671	-	-
Zinserträge aus Grundpfandtiteln	671	-	-
Ergebnis aus Anlagen beim Arbeitgeber	671	85'500.00	89'300.00
Zinserträge aus Anlagen beim Arbeitgeber	671	85'500.00	89'300.00
Ergebnis aus Liegenschaften	671	-	-
Mietträge	671	-	-
übrige Mietträge	671	-	-
übrige Liegenschaftserträge	671	-	-
Gewinne aus Liegenschaftsverkäufen	671	-	-
Aufwertung von Liegenschaften	671	-	-
Hypothekarzinsen	671	-	-
Unterhalt und Reparaturen	671	-	-
Ordentliche Abschreibungen	671	-	-
Elektrizität und Wasser	671	-	-
Heizungskosten (inkl. Kaminfeger)	671	-	-
Gebäudereinigung	671	-	-
Versicherungen	671	-	-
Gebühren und Abgaben	671	-	-
Liegenschaftsteuer	671	-	-
übriger Liegenschaftsaufwand	671	-	-
Verluste aus Liegenschaftsverkäufen	671	-	-
Abwertungen von Liegenschaften	671	-	-
Verzugszinsen auf Freizügigkeitsleistungen		-	-
Zinsen a/Leistungen (Verzugszinsen auf FZL bei Austritt)		-	-
Zinsen auf Arbeitgeber-Beitragsreserve	69	-144'321.40	-144'644.00
Verzinsung Beitragsreserven	69	-144'321.40	-144'644.00
Vermögensverwaltungsaufwand	68	-2'403'814.69	-2'298'859.00
Bankspesen, Depotgebühren	68	-	-
Vermögensverwaltungskosten	68	-2'403'814.69	-2'298'859.00
Verwaltungsaufwand Liegenschaften	68	-	-
Auflösung / Bildung Nicht-technische Rückstellungen	71	-	-
Bildung Rückstellung für Prozessrisiken (Regl. 3)	71	-	-
Auflösung Rückstellung für Prozessrisiken (Regl. 3)	71	-	-
Bildung Rückstellung latente Grundstückgewinnsteuern	71	-	-
Auflösung Rückstellung lat. Grundstückgewinnsteuern	71	-	-
Bildung Rückstellung übr. Verkaufskosten Immobilien	71	-	-
Auflösung Rückstellung übr. Verkaufskosten Immobilien	71	-	-
Sonstiger Ertrag		39'592.80	61'482.88
Ertrag aus erbrachten Dienstleistungen		-	-
Ertrag aus erbrachten Dienstleistungen		-	-
Übrige Erträge		39'592.80	61'482.88
Übrige Erträge		39'592.80	61'482.88
Delkredere (Auflösung)		-	-

Betriebsrechnung 2025

	Anh.	1.1. - 31.12.2025	1.1. - 31.12.2024
Sonstiger Aufwand		-692.15	-
Übriger Aufwand		-692.15	-
BGM-Beitragsgutschrift		-	-
Delkredere (Bildung)		-	-
Verwaltungsaufwand		-2'764'817.15	-2'769'220.96
Allgemeine Verwaltung	97	-2'709'185.10	-2'704'467.21
Verwaltungsaufwand Geschäftsstelle proparis	97	-192'672.00	-198'143.00
Verwaltungsaufwand Durchführungsstelle	97	-2'425'897.50	-2'415'730.21
Verwaltungsaufwand Verbandssekretariate	97	-90'615.60	-90'594.00
Marketing- und Werbeaufwand	97	-4'550.00	-4'770.00
Marketing- und Werbeaufwand	97	-4'550.00	-4'770.00
Akquisition	97	-	-
Makler- und Brokertätigkeit	97	-	-
Aufwand für Makler-/Brokertätigkeit	97	-	-
Revisionsstelle und Experte für berufliche Vorsorge	97	-42'169.05	-50'803.75
Aufwand Revisionsstelle	97	-25'222.55	-25'593.85
Aufwand Experte für berufliche Vorsorge	97	-16'946.50	-25'209.90
Aufsichtsbehörden	97	-8'913.00	-9'180.00
Aufwand direkte Aufsicht	97	-3'022.00	-2'959.00
Aufwand Oberaufsichtskommission	97	-5'891.00	-6'221.00
Ertrags- / Aufwandüberschuss vor Bildung / Auflösung Wertschwankungsreserve		32'924'658.52	64'016'812.15
Auflösung / Bildung Wertschwankungsreserve	63	-10'100'580.00	-10'369'167.00
Auflösung Wertschwankungsreserve	63	-	-
Bildung Wertschwankungsreserve	63	-10'100'580.00	-10'369'167.00
Ertragsüberschuss / Aufwandüberschuss		22'824'078.52	53'647'645.15

1 Grundlagen und Organisation

11 Rechtsform und Zweck

Die Pensionskasse Metzger ist ein Vorsorgewerk der proparis Vorsorge-Stiftung Gewerbe Schweiz mit Sitz in Bern. Die Stiftung proparis (UID: CHE-107.813.246) bezweckt mit der Pensionskasse, den Selbstständigerwerbenden sowie den Mitgliederfirmen die berufliche Vorsorge nach BVG und allenfalls die Abdeckung eines weitergehenden Vorsorgebedarfs im Bereich der 2. Säule einfach und kostengünstig zu ermöglichen.

Diese Teilrechnung behandelt ausschliesslich die Daten des Vorsorgewerkes und nicht jene der konsolidierten Rechnungslegung der proparis auf Stiftungsebene.

12 Registrierung BVG und Sicherheitsfonds

Die Stiftung proparis mit ihren Vorsorgewerken untersteht der Bernischen BVG- und Stiftungsaufsicht (BBSA). Sie erfüllt das BVG-Obligatorium und ist im Kanton Bern im Register für die berufliche Vorsorge unter der Nummer BE 836 eingetragen (Art. 48 BVG). Sie leistet reglementarische Leistungen und entrichtet demzufolge dem Sicherheitsfonds Beiträge (Art. 59 BVG).

13 Angabe der Urkunde und Reglemente

	<u>In Kraft seit</u>
Stiftungsurkunde	20.11.2019
Organisations- und Wahlreglement proparis	30.11.2022
Entschädigungsreglement proparis	01.01.2024
Spesenreglement proparis	01.01.2019
Organisations- und Wahlreglement des Vorsorgewerkes	01.05.2018
Vorsorgereglement	01.01.2024
Kostenreglement	01.01.2024
Anlagereglement proparis	14.09.2021
- vorsorgewerkspezifischer Anhang	24.05.2023
Reglement Teil- & Gesamtliquidation ¹	01.06.2021
Reglement Reserven und Rückstellungen inkl. Anhang 1	01.06.2021
Reglement Sanierungsmassnahmen	01.06.2021
Bearbeitungsreglement proparis	01.09.2023

¹ Genehmigung durch Verfügung der Bernischen BVG- und Stiftungsaufsicht vom 13. Mai 2022

14 Oberstes Organ, Geschäftsführung und Zeichnungsberechtigung

Die paritätisch zusammengesetzte Versicherungskommission des Vorsorgewerkes besteht aus folgenden Mitgliedern.

		<u>Funktion</u>	<u>AG / AN</u>	<u>Amtsdauer</u>
Wüthrich	Beat	Präsident	AG-Vertreter	2023-2025
Meschi	Giusy	Vizepräsidentin	AN-Vertreterin	2023-2025
Hugentobler	Natalie	Mitglied	AN-Vertreterin	2023-2025
Kaufmann	Urs	Mitglied	AG-Vertreter	2023-2025
Schlüchter	Stefan	Mitglied	AG-Vertreter	2023-2025
Ungricht	Beat	Mitglied	AN-Vertreter	2023-2025
Widmer	Kurt	Mitglied	AG-Vertreter	2023-2025
Wildi	Esther	Mitglied	AN-Vertreterin	2023-2025

Adresse Durchführungsstelle
Pensionskasse Metzger
c/o AHV-Kasse Metzger
Wyttlenbachstrasse 24, Postfach, 3000 Bern 22

Telefon / E-Mail
031 340 60 60
pkmetzger@ak34.ch
www.ahvpkmetzger.ch

Geschäftsführung
Durchführungsstelle der AHV-Kasse Metzger
Leiter der Pensionskasse: Adrian Brunner

Zeichnungsberechtigung
Das Vorsorgewerk hat keine eigene Rechtspersönlichkeit.
Rechtsgeschäfte können nur durch zeichnungsberechtigte
Vertreter der proparis (Rechtsträger) getätigt werden.

15 Experten, Revisionsstelle, Berater, Aufsichtsbehörde

Experte für die berufliche Vorsorge
Vertragspartnerin: Keller Experten AG, Frauenfeld
Ausführender Experte:
André Tapernoux, Pensionskassen-Experte SKPE

Revisionsstelle
Capol Siegenthaler & Partner AG, Chur
Leitender Revisor: Martin Bettinaglio

Andere Berater
Geschäftsstelle der proparis Vorsorge-Stiftung, Bern
Michael Krähenbühl

Aufsichtsbehörde
Bernische BVG- und Stiftungsaufsicht (BBSA)
Register Nr. BE 836
Zuständige Aufsichtsexpertinnen
Wirtschaftsprüfung: Esther Wegmüller
Organisationsprüfung: Isabelle Künzli

16 Angeschlossene Arbeitgeber

	<u>Veränderung</u>	<u>31.12.2025</u>	<u>31.12.2024</u>
Anzahl angeschlossene Betriebe	-76	774	850

2 Aktive Mitglieder und Rentner

21 Aktive Versicherte

	31.12.2025	31.12.2024
Total beitragspflichtige Versicherte	8'702	8'715
Total beitragsfreie Versicherte	1'720	1'726
Total aktive Versicherte	10'422	10'441
Total beitragspflichtbefreite Versicherte	400	414
Total Versicherte	10'822	10'855
Bestandesbewegungen aktive Versicherte:	2025	2024
Total Versicherte am 1. Januar	10'855	11'049
Eintritte (inklusive technische Zugänge)	2'310	2'361
Austritte (inklusive technische Abgänge)	-2'034	-2'231
Abgänge infolge Pensionierung oder Tod	-309	-324
Total Versicherte am 31. Dezember	10'822	10'855

Ab dem Tag des Austritts aus dem angeschlossenen Betrieb werden Destinatäre, deren Freizügigkeitsleistung noch im Vorsorgewerk geführt wird, als beitragsfreie Versicherte ausgewiesen. Die Löschung im Mitglieder Stamm erfolgt erst mit der Überweisung der Austrittsleistung.

Bei beitragspflichtbefreiten Versicherten handelt es sich um Personen, die seit mehr als drei Monaten arbeitsunfähig und im Vorsorgewerk somit beitragsbefreit sind. Diesen Status behalten sie bis zur Wiederaufnahme der beruflichen Tätigkeit oder dem Erreichen des ordentlichen Schlusalters.

22 Rentenbezüger

221 Versicherungsmässig rückgedeckte Renten

Rentenbezüger	Zugänge	Abgänge	31.12.2025	31.12.2024
Altersrenten	0	-49	957	1'006
Pens.-Kinderrenten	0	-6	1	7
Renten Art.124a ZGB	1	0	3	2
Invalidenrenten	43	-38	301	296
IV-Kinderrenten	23	-23	78	78
Ehegattenrenten	27	-20	519	512
Waisenrenten	5	-8	29	32
Total Bezüger	99	-144	1'888	1'933

Teilinvaliden werden sowohl unter den aktiven Versicherten wie auch unter den Rentnern gezählt.

Unter den Ehegattenrenten werden auch die Partnerrenten subsummiert.

222 Autonom durch das Vorsorgewerk getragene Renten

Rentenbezüger	Zugänge	Abgänge	31.12.2025	31.12.2024
Altersrenten	118	-2	416	300
Pens.-Kinderrenten	2	-5	9	12
Invalidenrenten	0	0	0	0
IV-Kinderrenten	0	0	0	0
Ehegattenrenten	2	-1	5	4
Waisenrenten	0	0	0	0
Total Bezüger	122	-8	430	316
Total Renten	221	-152	2'318	2'249

3 Art der Umsetzung des Zwecks

31 Erläuterung zu den Vorsorgeplänen

BVG-Vorsorge:

Die Pensionskasse Metzger bietet den Verbandsmitgliedern mit den "BVG-Plänen" die Möglichkeit, die Vorschriften des Bundesgesetzes über die berufliche Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge (BVG seit 1985 in Kraft) zu verwirklichen.

Es werden folgende Pläne in der BVG-Vorsorge angeboten:

- Pläne BB40, BB50, BB60, AA40, AA50, AA60, BB, BB-flex, BBU, B1, B1-flex, B1U, B2, B2-flex, B2U, B3, B3-flex, B3U, B4, B4-flex, B4U, BG, S1, S1U, S2, S2U, S3, S3U, S4, S4U, S5, S5U, AMB, ABF, BF-BVG, BC-A, BCB-A, BC-K, BCB-K, BJ, BS, GK, SP, SP5, BVS-D, BVS-K, BVS-GL

Weitergehende Vorsorge:

Für die weitergehende Vorsorge stehen die nachfolgend aufgeführten Versicherungsmöglichkeiten zur Verfügung. Dabei handelt es sich um Vorsorgepläne:

- mit Alterskapital: Pläne B, BK, BKU, C, CK, CKU, D, DK, DKU, KU33a, DKU-AMB, DKU-ABF, BF-WV, BUP
- mit reiner Risikodeckung: Pläne BR, BRU, CR, CRU, IR, IRU

32 Finanzierung, Finanzierungsmethode

Zur Finanzierung seiner Aufwendungen erhebt das Vorsorgewerk jährliche Beiträge. Die Beitragsordnung wird von der paritätischen Versicherungskommission unter Berücksichtigung des vom geschäftsführenden Versicherer in Rechnung gestellten Prämienaufwands, der Verwaltungskosten und des Aufwands für den Sicherheitsfonds festgelegt.

33 Weitere Informationen zur Vorsorgetätigkeit

Gemäss Beschluss der Versicherungskommission wurden die Überschüsse der Versicherer in die Freien Mittel überführt.

Der Zinssatz für das Jahr 2025 für die BVG-Vorsorge und die weitergehende Vorsorge beträgt für den obligatorischen wie überobligatorischen Altersguthabenteil 4.00% (Vorjahr 3.75%).

Im Überobligatorium werden die Altersguthaben von Männern und Frauen (Schlussalter 65) mit einem Umwandlungssatz von 5.000% verrentet.

Durch die Versicherungskommission wurde keine Anpassung der überobligatorischen Renten nach Art. 36 Abs. 2 BVG beschlossen.

4 Bewertungs- und Rechnungslegungsgrundsätze, Stetigkeit

41 Bestätigung über Rechnungslegung nach Swiss GAAP FER 26

Die Rechnungslegung erfolgt nach den Fachempfehlungen zur Rechnungslegung Swiss GAAP FER 26 in der Fassung vom **1. Januar 2014**.

42 Buchführungs- und Bewertungsgrundsätze

Die Buchführungs- und Bewertungsgrundsätze entsprechen den gesetzlichen Vorschriften und werden wie folgt umgesetzt:

- Wertschriften: Das Vorsorgewerk hält keine direkten Wertschriftenanlagen, sondern ausschliesslich Kollektivanlagen. Diese sind mit dem Nettoinventarwert per Bilanzstichtag bewertet.
- Aktiven und Passiven aus Versicherungsverträgen: Rückkauffähige Sparguthaben aktive Versicherte und rückkauffähiges Rentendeckungskapital von laufenden Invaliditätsleistungen.
- Vorsorgekapital Aktive, Vorsorgekapital Rentner und technische Rückstellungen: Durch das Vorsorgewerk autonom getragene Verpflichtungen gemäss den reglementarischen Bestimmungen und Berechnungen des Experten für berufliche Vorsorge.
- Zielwert der Wertschwankungsreserve: Gemäss Anlagereglement wird die Wertschwankungsreserve nach finanzökonomischer Methode (Value-at-Risk-Methode) berechnet.

Die Jahresrechnung besteht aus der Bilanz, der Betriebsrechnung und dem Anhang. Sie enthält die Vorjahreszahlen.

Der Anhang enthält ergänzende Angaben und Erläuterungen zur Vermögensanlage, zur Finanzierung und zu einzelnen Positionen der Bilanz und der Betriebsrechnung. Auf Ereignisse nach dem Bilanzstichtag ist einzugehen, wenn diese die Beurteilung der Lage der Vorsorgeeinrichtung erheblich beeinflussen.

43 Änderung von Grundsätzen bei Bewertung, Buchführung und Rechnungslegung

Es wurden gegenüber dem Vorjahr keine Anpassungen vorgenommen.

5 Versicherungstechnische Risiken / Risikodeckung / Deckungsgrad

51 Art der Risikodeckung, Rückversicherungen

Die Risiken Tod und Invalidität sind bei drei Versicherungsgesellschaften gemäss Grundvertrag mit der Stiftung proparis vom 1.1.2021 sowie einem vorsorgewerkspezifischen Stop Loss-Vertrag vom 1.1.2021 rückgedeckt. Für die partielle Rückdeckung des Sparprozesses besteht ein Vertrag mit Swiss Life AG und Baloise AG.

Die geschäftsführende Versicherungsgesellschaft ist seit dem 1. Januar 2021 Swiss Life AG.

Erläuterung von Aktiven und Passiven aus Versicherungsverträgen

Die Aktiven und Passiven aus Versicherungsverträgen entsprechen dem Spar-Deckungskapital aus dem Vertrag betreffend Sparversicherung mit Swiss Life AG und Baloise AG sowie der rückkaufsfähigen Reserve für laufende Invaliditätsleistungen aus dem Risikovertrag.

Seit dem 1. Januar 2021 neu laufende Alters- und damit verbundene Hinterlassenenrenten werden autonom durch das Vorsorgewerk erbracht. Die damit verbundenen Risiken trägt das Vorsorgewerk. Autonom angelegte Altersguthaben werden in der Kontengruppe "Vorsorgekapital Aktive" und autonom angelegte Vorsorgekapitalien der Rentner in der Kontengruppe "Vorsorgekapital Rentner" ausgewiesen.

Stand der bilanzierten Aktiven und Passiven aus rückkaufsfähigen Versicherungsverträgen	2025 in CHF	2024 in CHF
Total bilanzierte Vorsorgekapitalien am 31.12.	959'609'647.75	896'355'569.00
Vorsorgekapital Aktive	-394'945'027.75	-354'607'880.00
Vorsorgekapital Rentner (Ziffer 542)	-101'239'606.00	-78'622'915.00
Stand am 31.12.	463'425'014.00	463'124'774.00

52 Entwicklung und Verzinsung der Sparguthaben im Beitragsprimat

	2025 in CHF	2024 in CHF
Stand am 01.01.	783'802'387.00	771'227'454.25
Altersgutschriften	50'165'850.90	48'367'060.15
Weitere Beiträge und Einlagen	7'335'292.35	5'305'699.60
Freizügigkeitseinlagen	59'643'164.91	34'660'943.36
Einzahlung WEF-Vorbezüge/Scheidung	1'249'527.57	417'052.75
Freizügigkeitsleistungen bei Austritt	-48'078'067.00	-46'245'425.45
Vorbezüge WEF/Scheidung	-1'793'473.95	-2'106'108.80
Auflösung infolge Pensionierung, Tod und Invalidität	-56'909'838.03	-53'433'491.76
Verzinsung des Sparkapitals 4.00% (Vorjahr: 3.75%)	28'724'691.00	25'609'202.90
Stand am 31.12.	824'139'534.75	783'802'387.00

Das Altersguthaben ist teilweise in einem Versicherungsvertrag rückgedeckt.

Deckungskapital Sparversicherungsvertrag	429'194'507.00	429'194'507.00
Vorsorgekapital Aktive	394'945'027.75	354'607'880.00
Sparguthaben im Beitragsprimat per 31.12.	824'139'534.75	783'802'387.00

Das Vorsorgekapital teilt sich auf in:

BVG-Altersguthaben	530'382'348.55	519'370'344.80
überobligatorisches Altersguthaben	293'757'186.20	264'432'042.20

53 Summe der Altersguthaben nach BVG

		31.12.2025	31.12.2024
	Veränderung	in CHF	in CHF
Altersguthaben nach BVG	11'012'003.75	530'382'348.55	519'370'344.80
BVG-Mindestzins, vom Bundesrat festgelegt		1.25%	1.25%

54 Entwicklung des Deckungskapitals/Vorsorgekapitals Rentner

541 Versicherungsmässig rückgedecktes Vorsorgekapital Rentner

Alters- und damit verbundene Hinterlassenenrenten:

Das Vorsorgewerk hat die Alters- und die damit verbundenen Hinterlassenenrenten bei den Mitversicherern rückgedeckt und benötigt für diese keine eigenen Rückstellungen. Die Reserven für die versicherten Leistungen werden gemäss Tarif des geschäftsführenden Versicherers berechnet und gestellt. Das Deckungskapital wird nicht mehr bilanziert, weil es sich dabei aus Sicht des Vorsorgewerkes um nicht rückkauffähige Vermögenswerte handelt.

	2025	2024
	in CHF	in CHF
Stand am 01.01.	264'860'067.00	276'414'175.00
Wertveränderung aus Anpassung von Berechnungsgrundlagen	0.00	0.00
Anpassung an Neuberechnung per 31.12.	-11'445'200.00	-11'554'108.00
Total Deckungskapital Rentner am 31.12 (Rückdeckung)	253'414'867.00	264'860'067.00
Anzahl Rentner (Details siehe Punkt 221)	1'509	1'559

Laufende Invaliditätsleistungen:

Das Vorsorgewerk hat auch diese Leistungen bei den Mitversicherern rückgedeckt und benötigt für diese keine eigenen Rückstellungen. Die gemäss Tarif des geschäftsführenden Versicherers berechneten Reserven haben bei Vertragsauflösung einen rückkauffähigen Charakter. Wie auch die entsprechend aktivierten Vermögenswerte werden die Mittel unter Passiven aus Versicherungsvertrag bilanziert.

	2025	2024
	in CHF	in CHF
Stand am 01.01.	33'930'267.00	33'374'742.00
Wertveränderung aus Anpassung von Berechnungsgrundlagen	0.00	0.00
Anpassung an Neuberechnung per 31.12.	300'240.00	555'525.00
Total Deckungskapital Rentner am 31.12 (Rückdeckung)	34'230'507.00	33'930'267.00
Anzahl Rentner (Details siehe Punkt 221)	379	374

542 Vorsorgekapital Rentner

Das Vorsorgekapital Rentner für die durch die Stiftung autonom getragenen Verpflichtungen ist unter der Bilanzposition Vorsorgekapitalien und technische Rückstellungen bilanziert.

	2025	2024
	in CHF	in CHF
Stand am 01.01.	78'622'915.00	55'919'916.00
Effekt Erhöhung technischer Zinssatz	0.00	0.00
Rentenzahlungen	-4'819'341.90	-3'687'559.90
Anpassung Tarif proparis 2020 p2021	0.00	0.00
Anpassung an Berechnung Experte	27'436'032.90	26'390'558.90
Total Deckungskapital Rentner am 31.12	101'239'606.00	78'622'915.00
 Anzahl Rentner (Details siehe Punkt 222)	 430	 316

543 Anpassung der Renten an die Preisentwicklung

Gemäss Artikel 36 Abs. 1 und 2 BVG wurden folgende Anpassungen der Renten an die Preisentwicklung vorgenommen:

	2025	2024
	in CHF	in CHF
Für die Renten im Obligatorium nach Abs. 1 gemäss Gesetz	866'699.00	135'946.00
Für die Renten im Überobligatorium nach Abs. 2 gemäss Beschluss der Versicherungskommission:	0.00	0.00
Total Rentenanpassung an die Preisentwicklung	866'699.00	135'946.00

Erläuterung zum Beschluss der Versicherungskommission nach Absatz 2 unter Punkt 33 des Anhangs.

55 Ergebnis des letzten versicherungstechnischen Gutachtens per 31.12.2024

Ein Gutachten per 31.12.2024, aus welchem die versicherungstechnischen Ergebnisse entnommen werden können, liegt vor. In ihrem Bericht vom 07.07.2025 gibt die Keller Experten AG folgende Bestätigungen ab:

Technische Grundlagen: Die technischen Grundlagen und der technische Zinssatz sind per 31.12.2024 angemessen.

Finanzielle Sicherheit: Die Pensionskasse Metzger bietet per 31.12.2024 Sicherheit, um die Leistungsversprechen zu erfüllen.

Reglementarische versicherungstechnische Bestimmungen: Die reglementarischen versicherungstechnischen Bestimmungen über die Leistungen und die Finanzierung entsprechen den gesetzlichen Vorschriften.

Versicherungstechnische Risiken: Die getroffenen Massnahmen zur Deckung der versicherungstechnischen Risiken sind ausreichend.

Wertschwankungsreserve: Die Zielgrösse der Wertschwankungsreserve in Bezug auf die aktuelle Anlagestrategie ist aus versicherungstechnischer Sicht angemessen.

Die Pensionskasse Metzger befindet sich per 31.12.2024 mit einem Deckungsgrad nach Art. 44 Abs. 1 BVV 2 von 118.72% in Überdeckung. Sie verfügt mit einem Deckungsgrad von 107.54 unter Berücksichtigung der Wertschwankungsreserven über eine volle Risikofähigkeit in Bezug auf die gewählte Anlagestrategie. Die bilanzierten Wertschwankungsreserven erreichen per Stichtag ihren Zielwert.

56 Technische Grundlagen und andere versicherungstechnisch relevante Annahmen

561 Versicherungsmässige Rückdeckung von Risiken

Deckungskapital aktive Versicherte	2025	2024
Zinsgarantie der Versicherer auf BVG-Deckungskapital	1.25%	1.25%
Nominalwertgarantie der Versicherer im Überobligatorium	0.00%	0.00%

Für die partielle versicherungsmässige Rückdeckung des Sparprozesses besteht ein Vertrag mit zwei Mitversicherern (siehe Ziffer 51 dieses Anhangs). Für die gesamte Laufzeit des am 31.12.2025 endenden Vertrags wird auf dem BVG-Deckungskapital eine Zinsgarantie in der Höhe des BVG-Mindestzinssatzes gewährt. Im Überobligatorium bietet der Vertrag eine Nominalwertgarantie und zusätzlich einen Anspruch auf Überschussbeteiligung.

	2025 BW-Zinssatz	2024 BW-Zinssatz
laufende Alters- und Hinterlassenenleistungen:		
Tarifgeneration GRM/GRF 95	3.50%	3.50%
Tarifgeneration GRM/GRF 15	1.75%	1.75%
Tarifgeneration GRM/GRF 16	1.75%	1.75%
Tarifgeneration GRM/GRF 17	1.00%	1.00%
Tarifgeneration GRM/GRF 18	0.50%	0.50%
Tarifgeneration GRM/GRF 19	0.50%	0.50%
Tarifgeneration GRM/GRF 21	0.25%	0.25%
Tarifgeneration GRM/GRF 23	0.20%	0.20%
Tarifgeneration GRM/GRF 24	0.80%	0.80%
Tarifgeneration GRM/GRF 25	1.20%	n.a.
laufende Invaliditätsleistungen:		
Tarifgeneration GIM/F 1115 (EU-Beginn bis 31.12.2004)	2.00%	2.00%
Tarifgeneration GIM/F 1115 (EU-Beginn 01.01.2005 - 31.12.2017)	1.75%	1.75%
Tarifgeneration GIM/F 1115 (EU-Beginn ab 01.01.2018)	1.50%	1.50%
Pauschale Rücklagen:		
Rücklage anwartschaftliche Invaliditätsleistungen (RBNS)	5'425'776	5'425'776
Rücklage eingetretene, nicht gemeldete Versicherungsfälle (IBNR)	9'857'305	9'857'305

562 Durch das Vorsorgewerk autonom getragene Risiken

Bei autonom getragenen Risiken wird gemäss Beschluss des Stiftungsrates von proparis der Tarif proparis 2020 p2021 als technische Grundlage für Alters- und Ehegattenrenten sowie BVG 2015 p2021 für die übrigen Renten verwendet. Der technische Zinssatz beträgt 1.50%.

	2025	2024
Deckungskapital und Rückstellungen	1.50%	1.50%

563 Zusammensetzung, Entwicklung und Erläuterung der technischen Rückstellungen

Gemäss dem Reglement Reserven und Rückstellungen werden die folgenden technischen Rückstellungen ausgedrückt.

Technische Rückstellungen	31.12.2025 in CHF	31.12.2024 in CHF
Teuerungsanpassungen Renten	0.00	0.00
Weitere Rückstellungen	0.00	0.00
Rückstellung Langlebigkeit	2'519'464.00	1'568'716.00
Risikoschwankungsfonds Aktive	0.00	0.00
Risikoschwankungsfonds Rentner	2'549'698.00	2'251'107.00
Rückstellung latente Pensionierungsverluste	50'464'444.00	47'358'941.00
Rückstellung für pendente und latente Vorsorgefälle	0.00	0.00
Total technische Rückstellungen	55'533'606.00	51'178'764.00

Rückstellung Langlebigkeit

Die Rückstellung für Langlebigkeit bezweckt, die Kosten für die steigende Lebenserwartung der Rentner und damit die Umstellung auf neue versicherungstechnische Grundlagen planmässig zu finanzieren. In Anbetracht des Trends weiterhin steigender Lebenserwartung wird jährlich per Stichtag zum berechneten Deckungskapital ein Zuschlag für das Langlebigkeitsrisiko von 0.5% pro Jahr auf den Deckungskapitalien der Rentner zurückgestellt. Per 31.12. des Periodenjahres beträgt die Rückstellung 2.5% des Deckungskapitals. Für jedes nachfolgende Jahr erhöht sich der Prozentsatz der Rückstellung um weitere 0.5 Prozentpunkte. Bei den proparis-eigenen technischen Grundlagen werden die Sterblichkeiten mittels der Faktoren von BVG 2015 auf das Periodenjahr 2025 hochgerechnet.

Es besteht im Vorsorgewerk per 31.12.2025 eine **Rückstellung Langlebigkeit von CHF 2'519'464.**

Risikoschwankungsfonds Rentner

Gegenüber der statistisch erwarteten durchschnittlichen Lebenserwartung der Rentner ergeben sich in relativ kleinen Rentnerbeständen in der Praxis üblicherweise Abweichungen, da kein genügender Risikoausgleich stattfindet. Mit dem Risikoschwankungsfonds werden die Risikoverluste aufgrund einer allfälligen Untersterblichkeit des Rentnerbestandes finanziert.

Es besteht im Vorsorgewerk per 31.12.2025 ein **Risikoschwankungsfonds Rentner von CHF 2'549'698.**

Rückstellung latente Pensionierungsverluste

Die Rückstellung Pensionierungsverluste dient der Finanzierung eines gegenüber dem aktuarischen Umwandlungssatz höheren reglementarischen Umwandlungssatzes. Die Kosten, welche aufgrund des Ausgleiches von reglementarisch höheren Umwandlungssätzen entstehen, gehen zu Lasten des Vorsorgewerkes.

Es besteht dafür per 31.12.2025 eine Rückstellung von **CHF 50'464'444.**

57 Änderung von technischen Grundlagen und Annahmen

Gegenüber dem Vorjahr gab es im Berichtsjahr keinerlei Anpassungen.

58 Arbeitgeber-Beitragsreserve mit Verwendungsverzicht

Es bestehen ausschliesslich Arbeitgeber-Beitragsreserven ohne Verwendungsverzicht.

59 Deckungsgrad nach Art. 44 BVV 2

	31.12.2025 in CHF	31.12.2024 in CHF
$DG1 = \frac{Vv \cdot 100}{V_k}$		
Gesamte Aktiven per Bilanzstichtag zu Marktwerten bilanziert	1'248'586'207.21	1'149'632'972.68
vermindert um nicht verfügbare Mittel		
- Verbindlichkeiten	-3'688'552.12	-4'284'189.31
- Passive Rechnungsabgrenzung	-612'740.60	-436'468.40
- Arbeitgeber-Beitragsreserven	-18'791'543.97	-19'952'523.72
- nicht technische Rückstellungen	-	-
für vorsorge- bzw. versicherungstechnische Risiken verfügbar (Vv)	1'225'493'370.52	1'124'959'791.25
für vorsorge bzw. versicherungstechnische Risiken benötigtes Vorsorgekapital (Vk)		
- Vorsorgekapital aktive Versicherte	394'945'027.75	354'607'880.00
- Vorsorgekapital Rentner	101'239'606.00	78'622'915.00
- Passiven aus Versicherungsvertrag	463'425'014.00	463'124'774.00
- technische Rückstellungen	55'533'606.00	51'178'764.00
Total Vk	1'015'143'253.75	947'534'333.00
Deckungsgrad 1 (Vv x 100 : Vk)	120.72%	118.72%
Unterdeckung	nein	nein

Deckungsgradberechnung mit Anrechnung der Wertschwankungsreserve (DG2)

$DG2 = \frac{Vv \cdot 100}{(V_k + WSR)}$		
für vorsorge- bzw. versicherungstechnische Risiken verfügbar (Vv)	1'225'493'370.52	1'124'959'791.25
für vorsorge bzw. versicherungstechnische Risiken und WSR benötigtes Vorsorgekapital:		
- Total Vk	1'015'143'253.75	947'534'333.00
- WSR-Zielwert	108'636'570.00	98'535'990.00
Total (Vk+WSR)	1'123'779'823.75	1'046'070'323.00
Deckungsgrad 2 (inklusive WSR)	109.05%	107.54%
Volle Risikofähigkeit	ja	ja

6 Erläuterung der Vermögensanlage und des Netto-Ergebnisses aus Vermögensanlage

61 Organisation der Anlagetätigkeit, Anlagereglement

Die Organisation der Anlagetätigkeit sowie die für die Vermögensverwaltung gültigen Grundsätze und Richtlinien sind im Anlagereglement festgehalten.

Investment Controller:	Lukas Riesen, PPCmetrics AG, Zürich
Fondsleitung Einanlegerfonds:	UBS Fund Management (Switzerland) AG, Basel
Konto-/Depotführung:	UBS Switzerland AG, Zürich

611 Anlagen bei den Versicherern

Die Anlagetätigkeit der Versicherer richtet sich nach dem Versicherungsvertragsgesetz (VVG) respektive deren Aufsichtsverordnung (AVO, SR 961.011). Die Mitversicherer (siehe Anhang Punkt 673) mussten auf den 1.1.2004 je einen eigenständigen Sicherungsfonds für ihr Kollektivgeschäft errichten (Art. 77 Abs. 1 lit. a AVO). Die Errichtung sowie Einhaltung der gesetzlichen Bestimmungen wird von der Finanzmarktaufsicht (FINMA) überprüft. Die Berechnung zur Ermittlung des Überschusses der "Legal Quote im Sparprozess" wird nach Art. 147 - 153 AVO geregelt. Die Umsetzung obliegt jedem einzelnen Mitversicherer in der Verantwortung seines Quotenanteiles.

Die effektiv geleisteten Quotenverzinsungen sind unter Punkt 673 dieses Anhangs ersichtlich.

612 Kollektivanlagen: Anlagemanager pro Anlagekategorie per 31.12.2024

Anlagekategorie	Anlagemanager	Zulassung
Obligationen CHF	AXA Investment Managers Schweiz AG (bis 03.11.2025)	FINMA (Schweiz)
	SYZ Asset Management AG (ab 04.11.2025)	FINMA (Schweiz)
	Pictet Asset Management AG (ab 04.11.2025)	FINMA (Schweiz)
Hypotheken CHF	AXA Versicherungen AG	FINMA (Schweiz)
Aktien Schweiz	UBS Asset Management Schweiz AG	FINMA (Schweiz)
Aktien Welt	UBS Asset Management Schweiz AG	FINMA (Schweiz)
Aktien Welt (hedged)	UBS Asset Management Schweiz AG	FINMA (Schweiz)
Aktien EMMA	Candriam Luxembourg	CSSF (Luxembourg)
Aktien	Allianz Global Investors	BaFin (Deutschland)
Welt Small Cap	Columbia Threadneedle	FCA (UK)
Immobilien CH	Banque Cantonale Vaudoise	FINMA (Schweiz)
kotiert	UBS Asset Management Schweiz AG	FINMA (Schweiz)
Immobilien CH NAV	AXA Investment Managers Schweiz AG	FINMA (Schweiz)

Die Verhaltensregeln und Offenlegungspflichten gelten für alle Personen, die mit der Geschäftsführung, der Verwaltung und der Vermögensverwaltung betraut sind. Betroffene Personen haben jährlich schriftlich zu bestätigen, die Bestimmungen gemäss Art. 48f-48l BVV2 und die Regeln der ASIP-Charta einzuhalten.

Wahrnehmung der Stimmpflicht (BVG Art. 71b und 86b): Die Kollektivanlagen des Vorsorgewerkes sind von der Abstimmungspflicht ausgenommen.

62 Inanspruchnahme Erweiterungen (Art. 50 Abs. 4 BVV 2)

Das Anlagereglement sieht vor, dass Erweiterungen der Anlagemöglichkeiten im Sinne von Art. 50 Abs. 4 BVV 2 in Anspruch genommen werden können. Davon wurde im Berichtsjahr kein Gebrauch gemacht.

63 Zielgrösse und Berechnung der Wertschwankungsreserve

	31.12.2025	31.12.2024
	in CHF	in CHF
Stand der Wertschwankungsreserve am 1.1.	98'535'990.00	88'166'823.00
Auflösung zu Gunsten der Betriebsrechnung	0.00	0.00
Zuweisung zu Lasten der Betriebsrechnung	10'100'580.00	10'369'167.00
Wertschwankungsreserve gemäss Bilanz	108'636'570.00	98'535'990.00
Zielgrösse der Wertschwankungsreserve (Betrag)	108'636'570.00	98'535'990.00
Reservedefizit bei der Wertschwankungsreserve	0.00	0.00
Vorhandene Reserven in % der Vermögensanlagen	14.00%	14.52%
Zielgrösse der Reserven in % der Vermögensanlagen	14.00%	14.52%

Zum Auffangen von Kursschwankungen auf den eigenen Vermögensanlagen wird eine Wertschwankungsreserve gebildet. Diese Reserve dient als Absicherung gegenüber Kursverlusten auf dem Anlagevermögen und dient der Sicherstellung des finanziellen Gleichgewichts.

Die Berechnung der Wertschwankungsreserve ist im Anhang 1, Ziffer 4 des Anlagereglements definiert. Die aktuelle Version dieses Reglements ist am 14. September 2021 in Kraft gesetzt worden.

Die Zielgrösse der Wertschwankungsreserve wird nach der finanzökonomischen Methode ermittelt. Die Zweckmässigkeit der Zielgrösse wird periodisch, oder wenn ausserordentliche Ereignisse es erfordern, vom Stiftungsrat überprüft und wenn nötig angepasst.

Erwartete Rendite p.a. der Strategie gemäss Punkt 64 des Anhanges: ¹	1.81%
Volatilität (Risiko) der Strategie:	4.88%
Wertschwankungsreserve für Netto-Sollrendite (Zins 1.50%):	2.09%
Zeithorizont (in Jahren):	1
Mit einer Sicherheit von	97.50%
Zielgrösse der Wertschwankungsreserve in % der Vorsorgekapitalien und technischen Rückstellungen:	10.70%

¹ Basis: Risikoloser Zins 10 Jahre per 30.09.2025 (0.20%); Risikoprämien gemäss PPCmetrics-Fundamentalmodell;
netto Vermögensverwaltungskosten.

Anhang zur Jahresrechnung 2025

64 Darstellung der Vermögensanlage nach Anlagekategorien

	Asset Allocation	Asset Allocation per		31.12.2025	31.12.2024
	Anhang 4 Regl.	31.12.2025	31.12.2024	in CHF	in CHF
Liquidität CHF ¹	2.0%	3.30%	3.30%	41'224'062.21	37'891'225.68
Aktiven aus					
Versicherungsvertrag	44.0%	37.12%	40.28%	463'425'014.00	463'124'774.00
Obligationen CHF	8.0%	8.06%	8.78%	100'692'838.00	100'887'727.00
Anlagen Arbeitgeber	0.0%	0.36%	0.40%	4'460'000.00	4'650'000.00
Hypotheken CHF ²	0.0%	0.00%	0.00%	0.00	0.00
Aktien Schweiz	6.0%	7.71%	5.92%	96'230'188.00	68'100'336.00
Aktien Welt	5.0%	6.78%	6.52%	84'616'200.00	74'917'884.00
Aktien Welt (hedged)	9.0%	9.24%	8.69%	115'318'996.00	99'869'177.00
Aktien Welt Small Cap	3.0%	3.31%	2.97%	41'276'827.00	34'146'504.00
Aktien Emerg. Market	3.0%	3.83%	2.88%	47'881'936.00	33'055'019.00
Immobilien CH kotiert	10.0%	10.76%	10.62%	134'324'360.00	122'050'870.00
Immobilien CH NAV	10.0%	9.54%	9.65%	119'135'786.00	110'939'456.00
Total (Bilanzsumme)	100.00%	100.00%	100.00%	1'248'586'207.21	1'149'632'972.68
Total Aktien	26.0%	30.86%	26.97%	385'324'147.00	310'088'920.00
Total Immobilien	20.0%	20.30%	20.27%	253'460'146.00	232'990'326.00
FW ohne Absicherung	11.0%	13.92%	12.36%	173'774'963.00	142'119'407.00

¹ Liquidität beinhaltet flüssige Mittel, Forderungen/Darlehen, transitorische Aktiven und andere Anlagen.

² grundpfandgesichert

Anlagestrategie	Anlagestrategie in %	Taktische Bandbreiten in %	Limiten gemäss BVV 2 in %
Liquidität	2	00 - 10	
Aktiven aus Versicherungsvertrag	44	34 - 54	
Obligationen CHF	8	00 - 30	
Anlagen beim Arbeitgeber	0	00 - 03	5
Hypotheken CHF	0	00 - 00	50
Aktien Schweiz	6	04 - 08	
Aktien Welt (unhedged)	5	03 - 07	
Aktien Welt (hedged)	9	06 - 12	50
Aktien Welt Small Cap	3	02 - 04	
Aktien Emerging Market	3	02 - 04	
Aktien Total	26	17 - 35	
Immobilien Schweiz kotiert	10	10 - 30	
Immobilien Schweiz (NAV)	10		30
Immobilien Total	20	10 - 30	
Total	100		
Total Fremdwährungen	11	07 - 15	30

65 Laufende (offene) derivative Finanzinstrumente

Die proparis Vorsorge-Stiftung verwendet keine derivativen Instrumente.

Offene Kapitalzusagen (z.B. aus Private-Equity-Anlagen)

Es liegen keine offenen Kapitalzusagen vor.

66 Marktwert und Vertragspartner der Wertpapiere unter Securities Lending

Die angeschlossenen Vorsorgewerke betreiben selber keine Wertschriftenausleihe. In den Kollektivanlagen der proparis Vorsorge-Stiftung wird auch keine Wertschriftenausleihe betrieben.

67 Erläuterung des Netto-Ergebnisses aus Vermögensanlage

671 Rendite der Vermögensanlagen	31.12.2025 in CHF	31.12.2024 in CHF
Summe relevanter Aktiven zu Beginn des Geschäftsjahres	686'508'198.68	588'992'525.09
Summe relevanter Aktiven am Ende des Geschäftsjahres	785'161'193.21	686'508'198.68
Durchschnittlicher Bestand der Aktiven (ungewichtet)	735'834'695.95	637'750'361.89
Netto-Ergebnis aus Vermögensanlage	55'971'619.24	70'569'229.15
Rendite auf gemittelten Vermögensanlagen	7.61%	11.07%

Die Summe relevanter Aktiven umfasst das Total der Aktiven (Bilanzsumme) abzüglich die Rückkaufswerte aus Versicherungsvertrag.

672 Netto-Performance auf den Kollektivanlagen der proparis Vorsorge-Stiftung

	01.01 - 31.12.2025 in CHF	01.01 - 31.12.2024 in CHF	Performance Total (TWR)	
			2025 in %	2024 in %
Hypotheken CHF	n.a	n.a	n.a	n.a
Obligationen CHF	-134'473.30	5'469'365.30	-0.19	5.45
Aktien Schweiz	13'175'081.32	3'902'951.00	17.63	6.05
Aktien Welt	4'763'471.34	16'803'614.00	5.96	28.81
Aktien Welt hedged	14'484'415.85	13'833'883.00	14.34	17.57
Aktien Welt Small Cap	-1'681'866.55	3'617'492.05	-6.16	13.01
Aktien Emerging Markets	8'066'807.41	5'466'764.90	20.68	21.39
Immobilien Schweiz kotiert	13'381'665.97	19'117'784.15	10.06	17.42
Immobilien Schweiz NAV	6'324'175.64	4'583'219.35	5.02	3.76
Ergebnis aus Wertschriften	58'379'277.68	72'795'073.75		
Ergebnis aus flüssigen Mitteln	-0.05	104'906.40		
Ergebnis aus Forderungen und Darlehen	54'977.70	23'452.00		
Ergebnis aus Forderungen in Grundpfandtiteln	-	-		
Ergebnis aus Anlagen beim Arbeitgeber	85'500.00	89'300.00		
Ergebnis aus Liegenschaften	-	-		
Verzugszinsen auf Freizügigkeitsleistungen	-	-		
Zinsen auf Arbeitgeber-Beitragsreserve	-144'321.40	-144'644.00		
Vermögensverwaltungsaufwand	-2'403'814.69	-2'298'859.00		
Netto-Ergebnis Vermögensanlagen	55'971'619.24	70'569'229.15		

673 Gesamtverzinsung des Vermögens bei den Versicherern

Die Verzinsung der Rückkaufswerte aus Versicherungsvertrag erfolgt pro Mitversicherer und seiner Beteiligungsquote.

Gesellschaft	2025	2024	Zinssatz 2025 DK-BVG / DK-üO	Zinssatz 2024 DK-BVG / DK-üO
Baloise AG	22.5%	22.5%	1.500% / 1.500%	1.500% / 1.500%
Swiss Life AG	77.5%	77.5%	3.186% / 3.186%	2.917% / 2.917%
Total	100%	100%	2.807% / 2.807%	2.598% / 2.598%

Seit dem Geschäftsjahr 2021 hält AXA Leben AG im Sparprozess keine Beteiligungsquote mehr.

68 Erläuterung zu den Vermögensverwaltungskosten

Vermögensanlagen	31.12.2025 in CHF	31.12.2024 in CHF
Direkt verbuchte Vermögensverwaltungskosten	34'701.00	12'000.00
Summe aller Kostenkennzahlen für Kollektivanlagen	2'369'113.69	2'286'859.00
Verbuchte Vermögensverwaltungskosten (Betriebsrechnung) in % der kostentransparenten Vermögensanlagen	2'403'814.69 0.31%	2'298'859.00 0.34%
Total der Vermögensanlagen	776'162'340.31	678'431'563.83
davon:		
kostentransparente Vermögensanlagen	776'162'340.31	678'431'563.83
Kostentransparenzquote (Anteil der kostentransparenten Vermögensanlagen)	100.00%	100.00%

Als Bezugsgrösse für die Berechnung der Kennzahlen gelten die Vermögensanlagen ohne Aktive Rechnungsabgrenzung und Aktiven aus Versicherungsverträgen.

Bei der Rückdeckung des Vorsorgekapitals der Aktiven handelt es sich um einen Versicherungsvertrag mit den Rückversicherern und nicht um eine Kollektivanlage der Stiftung.

Die Vermögensverwaltungskosten der Versicherer sind nicht als Vermögensverwaltungskosten des Vorsorgewerkes auszuweisen.

69 Erläuterung der Anlagen beim Arbeitgeber und der Arbeitgeber-Beitragsreserve

691 Anlagen beim Arbeitgeber

Bei der Anlage beim Arbeitgeber in der Höhe von CHF 4'460'000 handelt es sich gemäss Art. 57 BVV 2 um ein ungesichertes Hypothekendarlehen an die Hotel Seaside AG für die Mitfinanzierung eines Ausbildungszentrums für die Schweizer Fleischwirtschaft.

	2025 in CHF	2024 in CHF
Total Anlagen beim Arbeitgeber	4'460'000.00	4'650'000.00
Total Zinsen aus Anlagen beim Arbeitgeber	85'500.00	89'300.00

692 Arbeitgeber-Beitragsreserven

	2025 in CHF	2024 in CHF
Stand Arbeitgeber-Beitragsreserven am 1.1.	19'952'523.72	18'033'066.27
Bildung ABR	2'077'293.15	6'078'169.50
Auflösung ABR	-3'382'594.30	-4'303'356.05
Zins	144'321.40	144'644.00
Total Arbeitgeber-Beitragsreserven am 31.12.	18'791'543.97	19'952'523.72

Der Zinssatz für das Jahr 2025 beträgt 0.75% (Vorjahr: 0.75%)

7 Erläuterung weiterer Positionen der Bilanz und der Betriebsrechnung

71 Erläuterung zu Konten aus der Bilanz

Gemäss dem Reglement Reserven und Rückstellungen werden die folgenden nicht-technischen Rückstellungen ausgedient:

Nicht-technische Rückstellungen	31.12.2025	31.12.2024
	in CHF	in CHF
Rückstellung für Prozessrisiken (Regl. 3)	0.00	0.00
Begründung:		
Rückstellung latente Grundstückgewinnsteuern (Regl. 3)	0.00	0.00
Begründung:		
Rückstellung übrige Verkaufskosten Immobilien (Regl. 3)	0.00	0.00
Begründung:		

72 Erläuterungen zu Konten der Betriebsrechnung

721 Überschussanteil aus Versicherungsvertrag

Der Überschussanteil der Versicherer in der Betriebsrechnung setzt sich zusammen aus:

	2025	2024
	in CHF	in CHF
Risikoüberschuss aus IUE Bemessungsjahre 2023 / 2024	178'269.00	4'710'881.00
Zinseinnahmen partielle Rückdeckung des Sparprozesses	12'045'987.00	11'151'225.00
Total gemäss Betriebsrechnung	12'224'256.00	15'862'106.00

Die nach Rechnungsabschluss ermittelten Überschüsse der Mitversicherer werden jeweils um ein Jahr verzögert erfolgswirksam in der Betriebsrechnung verbucht.

Die Überschüsse aus Versicherungsvertrag wurden gemäss Beschluss der Versicherungskommission und gestützt auf Art. 68a Absatz 2 BVG zur Finanzierung des Vorsorgewerkes verwendet (vgl. Betriebsrechnung).

8 Auflagen der Aufsichtsbehörde

Es bestehen keine Auflagen.

9 Weitere Informationen mit Bezug auf die finanzielle Lage

91 Unterdeckung / Erläuterung der getroffenen Massnahmen (Art. 44 BVV 2)

Es besteht per Bilanzstichtag 31.12.2025 keine Unterdeckung. Die Versicherer Swiss Life AG und Baloise AG erbringen Zins- und Nominalwertgarantien.

92 Verwendungsverzicht des Arbeitgebers auf Arbeitgeber-Beitragsreserve

Es liegen keine Erklärungen von Arbeitgebern auf Verwendungsverzicht der Arbeitgeberbeitragsreserven vor.

93 Teilliquidationen

Für allfällige Teilliquidationen ist das Reglement vom 1. Juni 2021 massgebend, das von der Bernischen BVG- und Stiftungsaufsicht mit Verfügung vom 13. Mai 2022 in Kraft gesetzt wurde.

94 Verpfändung von Aktiven

Keine Verpfändung von Aktiven innerhalb des Vorsorgewerkes.

95 Solidarhaftung und Bürgschaften

Keine Solidarhaftung und Bürgschaften innerhalb des Vorsorgewerkes.

96 Laufende Rechtsverfahren

Es bestehen keine Auflagen.

97 Besondere Geschäftsvorfälle

Verwaltungskosten (Art. 65 Abs. 3 und Art. 68 Abs. 4 lit. b BVG / Art. 48a BVV 2):

a) Kosten für die allgemeine Verwaltung

Der gesamte Kostenaufwand inklusiv den im Versicherungsteil der Betriebsrechnung verbuchten Aufwendungen der Mitversicherer kann der nachfolgenden Aufstellung entnommen werden:

	2025 in CHF	2024 in CHF
Kostenaufwand der eigenen Organisationsstellen	2'709'185.10	2'704'467.21
Kostenaufwand Dienstleistungen Versicherer (Kostenprämie)	969'686.30	1'022'276.65
Total Kosten für die allgemeine Verwaltung	3'678'871.40	3'726'743.86
b) Kosten für die Vermögensverwaltung		
Total Vermögensverwaltungskosten	2'403'814.69	2'298'859.00
c) Kosten für Marketing und Werbung		
Total Marketing- und Werbekosten	4'550.00	4'770.00
d) Kosten für die Makler- und Brokertätigkeit		
Total Kosten für die Makler- und Brokertätigkeit	0.00	0.00
e) Kosten für die Revisionsstelle und den BVG-Experten		
Total Kosten für die Revisionsstelle und den BVG-Experten	42'169.05	50'803.75
f) Kosten für die Aufsichtsbehörden		
Total Kosten für die Aufsichtsbehörden	8'913.00	9'180.00
Total Verwaltungskosten (inkl. Vermögensverwaltung)	6'138'318.14	6'090'356.61
Kosten pro versicherte Person	467.15	464.75
Total Verwaltungskosten (ohne Vermögensverwaltung)	3'734'503.45	3'791'497.61
Kosten pro versicherte Person	284.20	289.35

10 Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Ende Mai 2024 hat die proparis Vorsorge-Stiftung die Verträge mit Swiss Life AG, Baloise AG und AXA Leben AG unter Einhaltung der vereinbarten Kündigungsfristen per 31.12.2025 gekündigt. Die Kündigungen betreffen in erster Linie den Grundvertrag, alle Sparversicherungsverträge, alle Verbandsversicherungsverträge sowie alle Stop Loss-Verträge. Ab dem 1.1.2026 setzt die Vorsorgeeinrichtung strategisch auf Autonomie.

Bericht der Revisionsstelle
an die Versicherungskommission der
Pensionskasse Metzger, Bern

Bericht zur Prüfung der Jahresrechnung

Prüfungsurteil

Wir haben die Jahresrechnung der Pensionskasse Metzger (Vorsorgeeinrichtung) – bestehend aus der Bilanz zum 31. Dezember 2025, der Betriebsrechnung für das dann endende Jahr sowie dem Anhang, einschliesslich einer Zusammenfassung bedeutsamer Rechnungslegungsmethoden – im Sinn der Instruktionen der Revisionsstelle der proparis Vorsorge-Stiftung Gewerbe Schweiz geprüft.

Nach unserer Beurteilung entspricht die beigefügte Jahresrechnung dem schweizerischen Gesetz, der Stiftungsurkunde und den Reglementen.

Grundlage für das Prüfungsurteil

Wir haben unsere Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit dem schweizerischen Gesetz und den Schweizer Standards zur Abschlussprüfung (SA-CH) durchgeführt. Unsere Verantwortlichkeiten nach diesen Vorschriften und Standards sind im Abschnitt "Verantwortlichkeiten der Revisionsstelle für die Prüfung der Jahresrechnung" unseres Berichts weitergehend beschrieben. Wir sind von der Vorsorgeeinrichtung unabhängig in Übereinstimmung mit den schweizerischen gesetzlichen Vorschriften und den Anforderungen des Berufsstands und wir haben unsere sonstigen beruflichen Verhaltenspflichten in Übereinstimmung mit diesen Anforderungen erfüllt.

Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise ausreichend und geeignet sind, um als eine Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen.

Verantwortlichkeiten der Versicherungskommission für die Jahresrechnung

Die Versicherungskommission ist verantwortlich für die Aufstellung einer Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften, der Stiftungsurkunde und den Reglementen und für die interne Kontrolle, die die Versicherungskommission als notwendig feststellt, um die Aufstellung einer Jahresrechnung zu ermöglichen, die frei von wesentlichen falschen Darstellungen aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern ist.

Verantwortlichkeiten des Experten für berufliche Vorsorge für die Prüfung der Jahresrechnung

Für die Prüfung bestimmt die Versicherungskommission eine Revisionsstelle sowie einen Experten für berufliche Vorsorge. Für die Bewertung der für die versicherungstechnischen Risiken notwendigen Rückstellungen, bestehend aus Vorsorgekapitalien und technischen Rückstellungen, ist der Experte für berufliche Vorsorge verantwortlich. Eine Prüfung der Bewertung der Vorsorgekapitalien und technischen Rückstellungen gehört nicht zu den Aufgaben der Revisionsstelle nach Art. 52c Abs. 1 Bst. a BVG. Der Experte für berufliche Vorsorge prüft zudem gemäss Art. 52e Abs. 1 BVG periodisch, ob die Vorsorgeeinrichtung Sicherheit dafür bietet, dass sie ihre Verpflichtungen erfüllen kann und ob die reglementarischen versicherungstechnischen Bestimmungen über die Leistungen und die Finanzierung den gesetzlichen Vorschriften entsprechen.

Verantwortlichkeiten der Revisionsstelle für die Prüfung der Jahresrechnung

Unsere Ziele sind, hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob die Jahresrechnung als Ganzes frei von wesentlichen falschen Darstellungen aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern ist, und einen Bericht abzugeben, der unser Prüfungsurteil beinhaltet. Hinreichende Sicherheit ist ein hohes Mass an Sicherheit, aber keine Garantie dafür, dass eine in Übereinstimmung mit dem schweizerischen Gesetz und den SA-CH durchgeführte Abschlussprüfung eine wesentliche falsche Darstellung, falls eine solche vorliegt, stets aufdeckt. Falsche Darstellungen können aus dolosen Handlungen oder Irrtümern resultieren und werden als wesentlich gewürdigt, wenn von ihnen einzeln oder insgesamt vernünftigerweise erwartet werden könnte, dass sie die auf der Grundlage dieser Jahresrechnung getroffenen wirtschaftlichen Entscheidungen von Nutzern beeinflussen.

Als Teil einer Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit dem schweizerischen Gesetz und den Schweizer Standards zur Abschlussprüfung (SA-CH) üben wir während der gesamten Abschlussprüfung pflichtgemässes Ermessen aus und bewahren eine kritische Grundhaltung. Darüber hinaus:

- identifizieren und beurteilen wir die Risiken wesentlicher falscher Darstellungen in der Jahresrechnung aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern, planen und führen Prüfungshandlungen als Reaktion auf diese Risiken durch sowie erlangen Prüfungsnachweise, die ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen. Das Risiko, dass aus dolosen Handlungen resultierende wesentliche falsche Darstellungen nicht aufgedeckt werden, ist höher als ein aus Irrtümern resultierendes, da dolose Handlungen kollusives Zusammenwirken, Fälschungen, beabsichtigte Unvollständigkeiten, irreführende Darstellungen oder das Ausserkraftsetzen interner Kontrollen beinhalten können.
- gewinnen wir ein Verständnis von der für die Abschlussprüfung relevanten internen Kontrolle, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit der internen Kontrolle der Vorsorgeeinrichtung abzugeben.
- beurteilen wir die Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden sowie die Vertretbarkeit der dargestellten geschätzten Werte, ausgenommen die durch den Experten für berufliche Vorsorge bewerteten Vorsorgekapitalien und technischen Rückstellungen², in der Rechnungslegung und damit zusammenhängenden Angaben.

Wir kommunizieren mit der Versicherungskommission unter anderem über bedeutsame Prüfungsfeststellungen, einschliesslich etwaiger bedeutsamer Mängel der internen Kontrolle, die wir während unserer Abschlussprüfung identifizieren.

Bericht zu sonstigen gesetzlichen und anderen rechtlichen Anforderungen

Die Versicherungskommission ist für die Erfüllung der gesetzlichen Aufgaben und die Umsetzung der statutarischen und reglementarischen Bestimmungen zur Organisation, zur Geschäftsführung und zur Vermögensanlage verantwortlich. In Übereinstimmung mit Art. 52c Abs. 1 BVG und Art. 35 BVV 2 haben wir die vorgeschriebenen Prüfungen vorgenommen.

Wir haben geprüft, ob

- die Organisation und die Geschäftsführung den gesetzlichen und reglementarischen Bestimmungen entsprechen und ob eine der Grösse und Komplexität angemessene interne Kontrolle existiert;
- die Vermögenslage den gesetzlichen und reglementarischen Bestimmungen entspricht;
- die BVG-Alterskonten den gesetzlichen Vorschriften entsprechen;
- die Vorkehren zur Sicherstellung der Loyalität in der Vermögensverwaltung getroffen wurden und die Einhaltung der Loyalitätspflichten sowie die Offenlegung der Interessenverbindungen durch das oberste Organ hinreichend kontrolliert wird;
- die freien Mittel oder die Überschussbeteiligungen aus Versicherungsverträgen in Übereinstimmung mit den gesetzlichen und reglementarischen Bestimmungen verwendet wurden;
- die vom Gesetz verlangten Angaben und Meldungen an die Aufsichtsbehörde gemacht wurden;
- in den offen gelegten Rechtsgeschäften mit Nahestehenden die Interessen der Vorsorgeeinrichtung gewahrt sind.

Wir bestätigen, dass die diesbezüglichen anwendbaren gesetzlichen, statutarischen und reglementarischen Vorschriften eingehalten sind.

Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen.

Bern, 10. April 2026

Capol, Siegenthaler & Partner AG



Martin Bettinaglio

Revisionsexperte
Leitender Revisor



Patrick Nascarella

Revisionsexperte

Beilagen:

- Jahresrechnung (Bilanz, Betriebsrechnung und Anhang)

Verwaltungskostenrechnung 2025

	Budget 2025 in CHF	VK 2025 in CHF	VK 2024 in CHF
Personalkosten	1'760'500.00	1'705'725.90	1'813'067.64
Gehälter Verwaltungs-/Betriebspersonal	1'393'000.00	1'332'979.80	1'398'522.68
Gehälter Aushilfen Verwaltungs-/Betriebspersonal	11'500.00	21'482.80	26'750.65
Sozialversicherungsbeiträge	324'000.00	327'577.35	358'108.12
Aus-/Weiterbildung	10'000.00	12'734.65	13'227.37
Übriger Personalaufwand	19'000.00	9'025.85	14'268.28
Personalkantine	3'000.00	1'925.45	2'190.54
VEKO und Reisespesen	91'500.00	70'315.21	80'526.50
Entschädigungen an Aufsichtsbehörden/VEKO	25'000.00	31'476.60	25'134.14
Spesenentschädigungen	4'500.00	4'440.26	4'307.26
Spesen Kundendienst	30'000.00	16'934.25	25'853.45
Fahrzeuge - Unterhalt/Betriebskosten	32'000.00	17'464.10	25'231.65
Informatik	277'400.00	294'870.50	242'474.17
Informatik - Benutzergebühren	9'250.00	4'259.60	4'548.35
Informatik - Hard- + Software, techn. Einrichtungen	11'500.00	9'374.70	11'839.15
Informatik - Betriebs- und Wartungskosten	223'000.00	281'236.20	226'086.67
Migrationskosten Fusion	33'650.00	0.00	0.00
Übrige Verwaltungskosten	42'900.00	50'217.22	38'751.00
Drucksachen, Büromaterial	11'500.00	14'141.80	9'735.16
Mobiliar/Maschinen - Benutzergeb., Anschaffungen	8'750.00	10'873.95	14'252.51
Porti, Telefon/Teleinformatikgebühren	15'000.00	21'737.31	10'387.81
Abonnemente/Verbandsbeiträge	2'000.00	1'396.25	1'413.24
Sach- und Haftpflichtversicherungen	2'500.00	2'232.60	1'623.48
Bank- und Postspesen	150.00	60.31	23.65
Übriger Verwaltungsaufwand	3'000.00	-225.00	1'315.15
Raumkosten	81'000.00	73'542.05	84'198.76
Miete	63'000.00	56'096.10	62'831.22
Wasser/Energie/Heizung	4'000.00	2'605.10	3'206.43
Reinigung/Unterhalt	14'000.00	14'840.85	18'161.11
Dienstleistungen Dritter	181'500.00	233'760.77	162'243.82
Allg. Organisations- und Beratungskosten	20'000.00	12'145.15	420.80
Betriebliches Gesundheitsmanagement (BGM)	160'000.00	220'418.05	161'083.60
Übersetzungen durch Dritte	1'500.00	1'197.57	739.42
Übrige Erträge	-3'000.00	-2'534.15	-5'531.68
Verwaltungsaufwand Betriebsrechnung	2'431'800.00	2'425'897.50	2'415'730.21
Marketing- und Werbeaufwand	12'000.00	4'550.00	4'770.00
Werbung	12'000.00	4'550.00	4'770.00
Revisionsstelle DFS	13'700.00	14'678.00	13'620.60
Revisionsaufwand Capol Siegenthaler & Partner AG	13'700.00	14'678.00	13'620.60
Total Pensionskasse	2'457'500.00	2'445'125.50	2'434'120.81

Aufsicht

Bernische BVG- und Stiftungsaufsicht (BBSA), Bern

Juristische Dachorganisation

proparis Vorsorge-Stiftung Gewerbe Schweiz, Bern

Versicherungskommission

8 Mitglieder, die Amtsdauer beträgt 3 Jahre, Wiederwahl ist zulässig
Amtsdauer 2023 - 2025

Arbeitgebervertreter

Einsitznahme

Olivier Jobin^{1, 2, 4}, bis 16.06.2025

2015

Centravo Holding AG

Talstrasse 19

3855 Brienz

032 387 47 52

o.jobin@centravo.ch

Urs Kaufmann^{2, 3, 4}

2020

c/o Lucarna Macana AG

Wildbachstrasse 20

8340 Hinwil

044 938 95 78

u.kaufmann@lucarna-macana.ch

Stefan Schlüchter²

2022

Schulhausstrasse 4

3465 Dürrenroth

062 964 13 40

stefan.schuechter@gmail.com

Kurt Widmer²

2017

Schlachtbetrieb St. Gallen AG

Schlachthof 24

9015 St. Gallen

071 314 12 15

kurt.widmer@sbag-sg.ch

Beat Wüthrich^{1, 2, 4}, ab 17.06.2025

2025

c/o Wüthrich Metzg AG

Oberdorfstrasse 9

3053 Münchenbuchsee

031 869 01 58

info@wuethrich-metzg.ch

¹ Mitglieder / Berater im Ausschuss der Versicherungskommission

² Delegierte in die Stiftungsversammlung der proparis Vorsorge-Stiftung Gewerbe Schweiz

³ Stiftungsrat der proparis Vorsorge-Stiftung Gewerbe Schweiz

⁴ Mitglieder / Berater im Anlageausschuss der Versicherungskommission

Arbeitnehmervertreter

Einsitznahme

Giusy Meschi ^{1, 2, 3, 4}

2011

Metzgereipersonal-Verband der Schweiz
Berninastrasse 25
8057 Zürich

044 311 64 06
meschi@mpv.ch

Natalie Hugentobler ²

2020

Hagenwil 4
8577 Schönholzerswil

079 915 20 91
natalie.brunner@gmx.ch

Beat Ungricht ²

2017

Neue Steig 5
9100 Herisau

058 476 34 66
beunghe@hispeed.ch

Esther Wildi ^{2, 4}

2009

Rue de Neuchâtel 35
2034 Peseux NE

021 948 73 77
wildi.esther@gmail.com

Berater

Katharina Zerobin ^{1, 2, 4}

2018

Geschäftsstelle SFF
Ringstrasse 12
8600 Dübendorf

044 250 70 65
k.zerobin@sff.ch

Michael Krähenbühl ^{1, 4}

Geschäftsführer proparis
Postfach 8166
3001 Bern

031 380 12 26
michael.kraehenbuehl@proparis.ch

PPCmetrics

Badenerstrasse 6
Postfach
8021 Zürich

044 204 31 11
zurich@ppcmetrics.ch

Pittet Associates AG

Neuengasse 43
Postfach
3001 Bern

058 100 52 52
info@pittet.net

¹ Mitglieder / Berater im Ausschuss der Versicherungskommission

² Delegierte in die Stiftungsversammlung der proparis Vorsorge-Stiftung Gewerbe Schweiz

³ Stiftungsrat der proparis Vorsorge-Stiftung Gewerbe Schweiz

⁴ Mitglieder / Berater im Anlageausschuss der Versicherungskommission

Weitere Delegierte in die Stiftungsversammlung proparis

Arbeitgebervertreter

Ruedi Hadorn, Zürich
Katharina Zerobin, Zürich

Arbeitnehmervertreter

Bichsel Manuela, Köllikon AG
vakant

Kassenleitung

Markus Aeschbacher

AHV-Kasse Metzger
Wyttbachstrasse 24
Postfach
3000 Bern 22

031 384 31 16
markus.aeschbacher@ak34.ch

Stellvertretung

Adrian Brunner

Pensionskasse Metzger
Wyttbachstrasse 24
Postfach
3000 Bern 22

031 340 60 25
adrian.brunner@ak34.ch

Experte für die berufliche Vorsorge

André Tapernoux

Keller Experten AG
Altweg 2
8500 Frauenfeld

052 723 60 60
at@kexp.ch

Externe Kontrollstelle

Martin Bettinaglio

Capol Siegenthaler & Partner AG
Ottostrasse 29
7000 Chur

081 252 22 12
bettinaglio@csprevision.ch